

WEEK-END
17&18
SEPT 2011

ENTRÉE LIBRE AU CŒUR DU 10^e
JARDIN VILLEMEN &
COUVEN DES RÉCOLLETS
14h00 - 19h00

Festiforum de la vie locale du 10^e

3^e Edition

DIX SUR DIX



Programme : www.dixsurdix.org ou 01 53 72 10 78

Concerts - Débats - Projections - Expositions - Performances
Pratiques sportives - Spectacles vivants - Vie associative du 10^e



Comme l'année dernière, Dix sur Dix se déroule au cœur de notre arrondissement, dans le jardin Villemin, mais aussi dans le couvent des Récollets, lieu hautement symbolique qui a été sauvé de la spé-

culatation immobilière, il y a quelques années de cela, par la mobilisation d'associations du 10^e arrondissement.

C'est une façon de leur rendre hommage que d'y organiser un grand événement qui leur est consacré et qui montre combien notre arrondissement est riche de ses associations.

En effet, c'est grâce notamment aux actions entreprises par de nombreux bénévoles associatifs que notre arrondissement a su évoluer, muter, tout en gardant son âme, sa mixité sociale et culturelle.

Tous les combats associatifs méritent d'être entendus et certains doivent être soutenus. C'est particulièrement le cas de la Rôtisserie Sainte Marthe, que l'équipe municipale soutient, qui lutte pour sa survie. Ce restaurant associatif, unique à Paris, autogéré, novateur et ouvert aux habitants, permet à 150 associations d'exister et de promouvoir leurs activités.

Les Conseils de quartier, le Conseil de la jeunesse et le Conseil des seniors mais aussi les associations sont parties prenantes de la vie de notre arrondissement et sont devenues des acteurs et promoteurs à part entière du mieux «vivre ensemble» dans nos quartiers.

Dix sur Dix est un moment privilégié d'échanges et de partage de l'année qui marque la richesse de notre diversité associative, permettant ainsi aux parisiennes et aux parisiens du 10^e (et des arrondissements limitrophes) de mieux la connaître.

Dix sur Dix donne ainsi, l'espace d'un week-end, la possibilité aux associations et aux acteurs de la démocratie locale de notre arrondissement de promouvoir en toute liberté et simplicité leur savoir-faire et le faire savoir.

Rémi Féraud

Maire du 10^e arrondissement



Les acteurs de la démocratie locale et les bénévoles des associations de notre arrondissement attendent cet événement avec impatience. La troisième édition de Dix sur Dix, au Couvent des Récollets, les 17 et 18

septembre, a été conçue pour répondre à un véritable besoin et rassembler les énergies.

Nous réunissons durant tout un week-end, tous les acteurs de la vie locale pour un échange voulu interactif et festif avec les parisiens du 10^e et ceux des quartiers voisins. Plus de 120 associations locales, les quatre centres d'animation et la maison des associations du 10^e, le conservatoire, l'office du mouvement sportif, les six conseils de quartier, le conseil de la jeunesse, celui des seniors... se mobilisent l'espace du troisième week-end de septembre, pour proposer aux habitants du 10^e, plus de 70 animations sous forme de spectacles, projections, performances, expositions, concours...

Pour la troisième année consécutive, Dix sur Dix permettra au public d'accéder, à partir du jardin Villemin, au cœur de l'ancien Couvent des Récollets, endroit chargé d'histoire et surprenant de beauté. Il abrite aujourd'hui, dans son enceinte notamment, une soixantaine d'artistes en résidence, qui ouvriront pour certains à quelques habitant(e)s (visite guidée uniquement sur inscription), les portes de leur atelier pour présenter leur travail.

Les 6 conseils de quartier du 10^e, juste reflet de la démocratie participative proposent à nouveau cette année, le dimanche midi, un grand pique nique dans le jardin Villemin, où tous les habitants qui le souhaitent sont invités à venir partager leur repas. Dix sur Dix, c'est aussi l'envie de promouvoir la rencontre et la découverte «de l'autre» et ainsi promouvoir le vivre ensemble dans ce 10^e qui sait préserver, et c'est notre richesse, sa diversité culturelle, sociale et populaire.

Eric Algrain

Maire adjoint en charge de la démocratie locale, de la vie associative, et des personnes en situation de handicap.

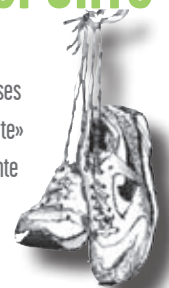
INAUGURATION

Par le Maire du 10^e et son équipe municipale.
Animation musicale par la chorale «L'Echo Râleur».

▲ Samedi 17 à 14h (Scène extérieure des Récollets)

FORUM DES SPORTS

A l'initiative de l'OMS 10 (office du mouvement sportif), de très nombreuses démonstrations et ateliers «découverte» durant tout le week-end dans l'enceinte des Récollets et du jardin Villemin.



ATELIERS D'ARTISTES

La DENA FOUNDATION organise des visites guidées des ateliers d'artistes en résidence afin de présenter la promotion 2011 Eva Hesse.

Samedi 17 et dimanche 18 à 16h00 et 17h00

■ Inscriptions obligatoires sur info@denafoundation.com

AVANT PREMIERE

Projection du documentaire «Square Juliette Dodu» qui retrace l'action associative du 14, rue Juliette Dodu qui a permis qu'un jardin naisse contre la spéculation immobilière. Film réalisé par Magali Roucaut.

▲ Samedi 17 à 18h00 (Chapelle des Récollets)
Présence traducteurs LSF.

EXPOSITION

Exposition de photographies 40 ans de slogans féministes 1970-2010 avec le soutien du groupe «Les we Scan», association 40 ans de mouvement des femmes.

▲ Arcades des Récollets

CIRQUE



La CirCompagnie de la Grange aux Belles présente son spectacle.

▲ Dimanche 18 à 14h00 (Chapelle des Récollets)

COMBAT ASSOCIATIF

Rencontre-débat avec «la Rôtisserie Sainte Marthe». Les espaces associatifs face à la pressio immobilière.

▲ Samedi 17 à 17h00 (Scène extérieure)

CONSERVATOIRE

Le grand orchestre de jazz du Conservatoire Hector Berlioz réunit, sous la direction de Pascal Gaubert, de jeunes musiciens confirmés autour d'un répertoire qui couvre l'histoire des big bands.

▲ Samedi 17 à 19h00 (Chapelle des Récollets)



La manifestation est accessible aux personnes en situation de handicap.
Présence traducteurs LSF pour l'inauguration.

Au programme du week-end

Les horaires sont mentionnés à titre indicatif, sous réserve de modifications.
Le programme définitif est disponible sur www.dixsurdix.org et sur place.



LÉGENDE SITES

RECOLLETS

- A Scène extérieure
- B Arcades des Récollets
- C Chapelle
- D Arrière-Chapelle
- E Local 4 D
- F Ateliers 1^{er} étage
- G Mezzanine
- H Contre-allée Récollets-Villemin

JARDIN VILLEMIN

- I Aire à mots
- J Espace animations, jardin Villemin
- K Boulodrome
- L Terrain de basket
- M Kiosque à musique
- N Jardin partagé
- O Espace animations, jardin partagé
- P Quai de Valmy

DES ANIMATIONS PERMANENTES

- I Cœur d'Eole, une installation au plus près de la terre
Venez souffler vos mots
Faites tourner textes et poèmes
Ecoutez leur respiration...
Cœur d'Eole, proposé par l'**Aire à Mots**, atelier d'écriture inventive, et Zing installations, un atelier in situ
Samedi, dimanche. Pour les passants, deux ateliers ponctuels (Samedi, dimanche 15h). Pour ceux qui ont le temps. www.aireamots.com
- H Performance de peinture, fresque Freestyle réalisée par des artistes de l'association **Passages Dell'Arte**
Bande verte, jardin éphémère par **Jardin et PLU'S**
16h-17h. J'aime les vers par **Ville mains jardins**. Que faire de vos épluchures de légumes et de tous vos déchets organiques ? Avant de les jeter à la poubelle, avez-vous pensé au compostage ? Venez découvrir le point de compost du jardin partagé. Vous pourrez aussi apprendre comment faire du compostage chez vous.

DES VISITES D'ATELIERS D'ARTISTES

DENA FOUNDATION - Promotion 2011 Eva Hesse

D Samedi 17 septembre à 16h00 et 17h00
Inscriptions obligatoires auprès de : info@denafoundation.com

D Dimanche 18 septembre à 16h00 et 17h00
Inscriptions obligatoires auprès de : info@denafoundation.com

DES EXPOSITIONS

D **DENA FOUNDATION** - Exposition Vidéo_Dessins de Matteo Fato, commissaire Daniele Capra.
Visites guidées par l'artiste suivies de la visite de son atelier :
Samedi 17 septembre à 15h00 - Dimanche 18 septembre à 16h30
Inscriptions obligatoires auprès de : info@denafoundation.com

B Exposition de gravures - Estampes, par **Arting e.e.s**
B Exposition sur le thème de la mixité, reproduction de peintures et de photographies sur bâche par **Art Handicap France**

B Exposition de photographies 40 ans de slogans féministes 1970-2010 avec le soutien du groupe «Yes we Scan», association 40 ans de mouvement des femmes.

N Exposition photographique «Du pollen plein les pattes» ...insectes pollinisateurs du jardin Villemin, photographies de Gilles Roux, par l'association **Ville Mains Jardins**



Les horaires sont mentionnés à titre indicatif, sous réserve de modifications.
Le programme définitif est disponible sur www.dixsurdix.org et sur place.

Au programme du week-end

Samedi 17 septembre

14h00

15h00 - 15h20

15h30 - 16h00

15h30 - 15h50

15h30 - 15h50

15h30 - 16h00

16h00 - 16h20

16h00 - 16h20

16h00 - 16h45

16h00 - 17h00

16h30 - 16h50

16h30 - 17h15

16h30 - 17h30

16h50 - 17h10

17h00 - 18h00

17h00 - 18h00

17h15 - 17h35

17h20 - 17h40

17h40 - 18h00

17h40 - 18h00

18h00 - 19h00

19h00 - 20h00

A

Inauguration en présence de l'équipe municipale et avec la participation de la **chorale L'Echo Râleur**

M

Roda Capoeira, **Andes Diffusion**

M

Libre expression Afghane

A

Le bonheur dans la Forêt d'Amazonie, atelier théâtre du club Tournesol à l'occasion de la résidence de création de **Scènes Décalées** pour son programme Latino créé en février 2011. Spectacle avec la participation de **Babacare** aux percussions.

C

CASIN'OH ! par la **Compagnie CSD Rythme et Mouvement**

F

Atelier de marionnettes pour enfants par la **Compagnie Lilliput**.
Inscriptions sur lilliput_asso@yahoo.fr ou par téléphone au 01.40.03.04.00

A

Démonstration de Boxe Thai, **CRL10**

M

Danse, **CRL10**

C

Danses pour orchestre : Bartok, Brahms, Ravel, Sibelius Orchestre symphonique des **cours d'adultes du Conservatoire du 10^e**

F

Atelier pratique de théâtre pour adultes par la **Compagnie La Cerisaie**.
Inscriptions sur nathalie.reclus@wanadoo.fr ou par téléphone au 01 48 87 54 22 / 06 18 30 59 41

A

Démonstration de Kung-fu par l'association **Rajakalai**

M

Plein air... - **Unis-son**

G

Les jeunes et le bénévolat. Parlons-en. Débat animé par **France Bénévolat**

C

Bollywood Bouddha - un conte Indien, de et par Naomi Canard avec son chien Moomfy de la **Cie Coexistence**
Ce spectacle retrace l'histoire de Siddhârta, le jeune Prince qui a quitté son confort et son trône, pour parcourir l'Inde millénaire en quête de sagesse : Siddhârta, parvenu à l'Éveil est devenu Bouddha

A

Les espaces associatifs face à la pression immobilière : l'exemple de la Rôtisserie, débat animé par **La Rôtisserie Ste Marthe - ADLA**

F

Atelier d'écriture pour adultes par **Les ateliers d'écriture à la ligne**.
Inscriptions sur alaligne@altern.org ou par téléphone au 06.62.29.47.08

C

Atelier théâtre «rire sur scène» par la **Compagnie Art'aire studio**. Il s'agit d'un travail sur la respiration mise en jeu sur scène, et la sonorisation de cette respiration sur un rire, purement technique donc, qu'on va ensuite explorer en situation de jeu

M

Battle Afro par **Master&Platinum**

M

Sur les traces d'Ulysse par **Théâtre du bout du monde**

C

Eolea vous propose une sélection de courts-métrages choisis par Nicolas Golovanov

C

Projection en avant première du documentaire square Juliette Dodu, réalisé par Magali Roucaut

C

Le grand orchestre de jazz du **Conservatoire Hector Berlioz** fête cette année ses 33 ans d'existence. Il réunit, sous la direction de Pascal Gaubert, de jeunes musiciens confirmés autour d'un répertoire qui couvre l'histoire des big bands, de Duke Ellington à Maria Schneider. Il offre au public l'occasion d'entendre des solistes brillants dans le cadre d'arrangements raffinés et «swingants»

Dimanche 18 septembre

14h00 - 15h00

14h00 - 15h00

14h20 - 15h00

14h30 - 14h50

15h00 - 15h20

15h00 - 15h30

15h00 - 16h00

15h00 - 16h30

15h10 - 15h50

15h30 - 15h50

15h30 - 16h00

16h00 - 16h20

16h00 - 16h20

16h00 - 17h00

16h00 - 17h00

16h30 - 17h00

16h40 - 17h00

17h00 - 17h30

17h00 - 17h30

17h00 - 17h30

C

L'Audition par la **Cir'Compagnie** de la Grange aux Belles

F

Atelier d'écriture pour enfants (8-14 ans) par **Elle tourne la page**.
Inscriptions sur lapage@sfr.fr ou par téléphone au 06.84.99.48.67

M

Musique populaire conviviale par **Abadachoeur**

A

Animation sportive

A

Démonstration de Kung-fu par l'association **Rajakalai**

F

Atelier marionnettes pour enfants par la Compagnie Lilliput.
Inscriptions sur lilliput_asso@yahoo.fr ou par téléphone au 01.40.03.04.00

C

Alice au pays des Merveilles, comédie musicale, spectacle **Centre d'animation Grange aux Belles**

G

Lecture autour de l'œuvre de Desnos par la compagnie **A toi Théâtre**

M

Ensemble Klezmer par l'**Association des cours d'adultes du Conservatoire du 10^e**

A

Démonstration d'art martial coréen par l'association **Shiwol**

F

Surfez sur les bénéfiques bonne humeur et vitalité de votre été pour une rentrée en pleine forme ! Avec Cécile van LITH, naturopathe, découvrez les aliments qui vous «boosteront» naturellement et renforceront votre organisme pour amorcer l'automne sereinement
Inscriptions par mail à cecilevanlith@gmail.com ou par téléphone au 06.80.08.33.18 **CRL10**

M

Ensemble Bolivien par **Andes Diffusion**

A

Démonstration de judo par le **Judo club St-Martin**

C

Scène ouverte Dix moi ton slam avec la participation de slameurs du Conseil des Séniors, de centres d'animation et des centres de loisirs animée par Ella Dilafé de **Slam&Cie**

F

Atelier d'écriture par **La Madeleine dans l'Alambic**
Inscriptions sur contact@lamadeleinedanslalambic.fr

A

Démonstration de Krav-Maga par le **CFKM**

M

Danse par le **CRL10**

C

Slam intergénérationnel «La ronde des années» par les membres du Conseil des Séniors du 10^e

A

Danse africaine par la **Compagnie Niaba de Mama Adèle**

M

Libre expression Afghane

Se reporter à la légende des sites ou au plan, pour connaître le lieu de l'animation.

A l'initiative de l'OMS,
le forum des sports organise tournoi de basket pour les jeunes,
concours de pétanque, tournoi de tennis de table...

▲ Inscriptions Stand n° 43



Samedi 17 septembre

Dimanche 18 septembre

Plan

STANDS

00 Samedi et dimanche

00 Uniquement le dimanche

JARDIN VILLEMIN

I L'Aire à Mots

J Espace animations, jardin Villemin

K Boulodrome

L Terrain de basket

M Kiosque à musique

N Jardin partagé

O Espace animations, jardin partagé

P Quai de Valmy



RECOLLETS

A Scène extérieure

B Arcades des Récollets

C Chapelle

D Arrière-Chapelle

E Local 4 D

F Ateliers 1er étage

G Mezzanine

H Contre-allée Récollets-Villemin

■ S.M.B.10
06.75.65.45.05
sa.orthoui@gmail.com

Présentation de boxe thaï • shadow - technique • poas • patte d'ours • assauts techniques

■ SUBAQUA CLUB
www.subaqua-paris.org
contact@subaqua-paris.org

Le Subaqua Club de Paris vous propose de pratiquer la plongée sous-marine et l'apnée, en piscine toute l'année, et en mer à l'occasion de sorties organisées en Bretagne, en Méditerranée, en Égypte et ailleurs.

■ TENCHI
06.88.63.31.09
www.aikido-paris.org
jubergey@orange.fr

L'association Tenchi propose tous les jours des cours d'aïkido (art martial non-compétitif) pour les adultes et les enfants en plein centre de Paris.

■ AFRIQUE CONSEIL
01.44.83.03.64
www.afriqueconseil.org
afrique.conseil@free.fr

Installée dans le 10^e, Afrique Conseil est une structure qui se consacre à un travail d'accompagnement social, familial et thérapeutique, ceci en conformité avec les orientations des pouvoirs publics. L'association propose également un accompagnement à la scolarité tous les soirs après l'école ou le collège. La participation est gratuite.

■ A.M.E.J.D. 10^e
Association pour la mémoire des enfants juifs déportés du 10^e. Témoignages pédagogiques dans les établissements scolaires afin de mettre en garde contre l'intolérance, le racisme et l'antisémitisme.

■ CANAL
01.42.08.10.62 _canal10@free.fr
Coordination des Animations du Canal Saint-Martin. Aide à la mise en place des opérations Canal Piéton, créer et coordonner les activités d'animation autour du Canal Saint-Martin. Participer à toutes les rencontres locales de concertation concernant le devenir du site du Canal Saint-Martin.

■ CONSEIL DE LA JEUNESSE
01.53.17.34.55
www.jeunes.paris.fr
virginie.belin@paris.fr

Les Conseils de la jeunesse sont des lieux de rencontres, d'échanges, d'initiatives pour participer pleinement à la démocratie locale dans votre arrondissement, faire entendre votre avis sur la vie à Paris pour les jeunes et faire des propositions concrètes.

■ CONSEIL DES SENIORS
01.53.72.10.00
sybille.jasso@paris.fr

Créer une dynamique participative des seniors en étant force de réflexion, de propositions et d'actions, telles sont les missions du Conseil des Seniors.

■ CONSEILS DE QUARTIER
01.53.72.10.77
www.cqparis10.org
ana.esilva@paris.fr

Les 6 conseils de quartier du 10^e sont un espace de concertation et de démocratie locale qui permet à chacun de s'exprimer, d'être entendu, d'émettre des propositions innovantes et d'aider à trouver des solutions collectives pour améliorer la vie dans chaque quartier...

■ DECLIC ECHECS
01.46.07.31.17
declic.10@stfr.fr
Dédic' Echecs organise des événements socio-culturels et sportifs dans lesquels les publics se rencontrent autour du jeu d'échecs

■ DERSIM CRCD
06.76.09.58.08
dersim.crcd@gmail.com
L'objectif de l'association est de créer et renforcer, par le biais d'activités culturelles mutuelles, les liens et les rapports de solidarité en France parmi les immigrés de différentes provenances ainsi qu'entre les immigrés et les Français. C'est également un centre de recherche concernant Dersim, une région au croisement de la Mésopotamie et de l'Anatolie, très riche culturellement et philosophiquement.

■ FRANCE BENEVOLAT
06.84.98.27.62
www.francebenevolat.org
paris10@francebenevolat.org

France Bénévolat a pour objectif de développer le bénévolat - en le faisant mieux connaître et reconnaître - en facilitant la mise en relation entre toute association qui cherche des bénévoles et toute personne qui souhaite s'engager dans le bénévolat associatif - en conseillant les associations pour la recherche et l'accueil de leurs bénévoles et pour l'animation de leur équipe.

■ GRAINE DE FAMILLES
01.42.09.82.30
grainedefamilles@horizons.asso.fr

Lieu d'accueil enfants-parents gratuit et anonyme. Lieu de parole et d'écoute, dans un climat de détente et de confiance. Espace de rencontre, de découverte, de jeux, pour les enfants de 0 à 6 ans et leurs parents, futurs parents, grands-parents, nounous.

■ IERFAS - CENTRE LEGOUVE
01.48.03.28.89
centrelegouv@yahoo.fr

Le Centre Legouvé est un espace convivial qui propose un accompagnement scolaire personnalisé pour les enfants du primaire en difficultés scolaires, tous les jours d'école de 16h30 à 18h30. Les mercredis, le centre Legouvé propose aussi aide et soutien à la parentalité avec l'organisation d'ateliers parents-enfants et des échanges entre parents autour des questions liées à l'éducation et à la vie scolaire des enfants.

■ JARDINS ET PLUS
http://groups.google.com/group/jardinetplus
jardinetplus@googlegroups.com
Dans la ligne du PLU : verdissement, végétalisation, embellissement de l'espace public, circulation douce, biodiversité et développement durables, partenariats divers; création de jardins partagés, jardinières et supports de végétal; investir et entretenir les délaissés urbains publics ou privés; faire de ces espaces réappropriés des lieux d'événements artistiques, culturels et transversaux.

■ MAISON DES ASSOCIATIONS (LA)
01.40.38.80.70
www.mairie10.paris.fr/mairie10/jsp/site/Portal.jsp?page_id=175
maison.asso.10@paris.fr

Espace de rencontre et de dialogue, équipement de proximité, la MDA 10 à vocation à accueillir et accompagner les associations du 10^e arrondissement dans leur développement. Elle met à leur disposition gratuitement des services qui facilitent leur vie quotidienne. Elle se veut aussi un relais d'information entre les associations et les habitants. Pour répondre aux besoins des associations, elle participe à la mise en place d'ateliers et de rencontres thématiques.

■ MAISON DU CANAL (LA)
01.42.01.46.83
www.regiedequartierparis10.fr
rqparis10@orange.fr

La Maison du Canal - Règle de quartier du 10^e a pour objectifs de tisser un lien social dans les quartiers, de favoriser l'accès à la citoyenneté et de développer des activités marchandes et non marchandes.

■ MJD DE PARIS NORD-EST
01.53.38.62.80
www.cdad-paris.justice.fr
mjd-paris-nord-est@justice.fr

La Maison de la Justice et du Droit est une structure judiciaire de proximité. Elle propose en semaine, sur RDV, des entretiens juridiques gratuits, confidentiels réalisés par différents professionnels du droit. Elle permet le règlement amiable des litiges par le biais de conciliateurs et de médiateurs de la République, mais aussi l'accueil des victimes et la prévention de la délinquance.

■ PARIS DES FAUBOURGS (LE)
01.45.23.34.87
www.leparisdesfaubourgs.net
leparisdesfaubourgsaccueil@gmail.com

Le centre social et culturel est un équipement du quartier des Portes St Denis/ St Martin. Parté et animé par les habitants bénévoles et salariés, le centre offre aux habitants du 10^e : accueil, animation, solidarité et lien social autour d'activités sociales et culturelles.

■ PETITS LARDONS (LES)
www.lespetitslardons.info
creche-des-petits-lardons@wanadoo.fr

La crèche parentale des Petits Lardons accueille 24 enfants et promeut l'accueil du jeune enfant par les professionnels et les parents.

■ RÔTISSERIE ST MARTHE (LA) - ADLA
01.40.03.08.30
www.larotisserie.org
larotisserie@yahoo.fr

La Rotisserie est un restaurant associatif du quartier Sainte Marthe. Le midi, c'est une cantine de quartier : des salariés en contrats aidés prennent en charge le lieu tout à tour et proposent des repas à petits prix. Le soir, des associations, contre participation, investissent le lieu, les bénéficiaires leurs permettent d'entreprendre en partie leurs actions. Ce lieu autogéré, est aujourd'hui menacé.

■ Y'ES DIX
01.46.07.08.17
zeimat@yahoo.fr

Association des riverains pour l'humanisation du carrefour Louis Blanc - Philippe de Girard - Cal, pour assurer le confort et la sécurité des piétons, riverains, écoles maternelle, primaire et lycée), pour créer un espace de convivialité pour tous (kiosque, animation de quartier, stationnement, Jardin des Cultures).

■ UL10 FCPE
contact-ul10-fcpe75@google-groups.com

L'Union Locale du 10^e arrondissement de la Fédération des conseils de parents d'élèves (FCPE) coordonne les actions des parents sur l'arrondissement. Tous les enfants ont un droit égal à une éducation de qualité, ce qui passe par la qualité, par un service public laïc et par la formation des enseignants.



Rémi Féraud
Maire du 10^e arrondissement

DÉPUTÉ DE PARIS

Tony Dreyfus
Député de la circonscription
Ancien ministre



ADJOINTS AU MAIRE DU 10^e ARRONDISSEMENT



Alexandra Corbeard
1^{re} adjointe au maire, chargée de la Culture, des Affaires scolaires, de la Mémoire et du Monde combattant.



Eric Algrain
Adjoint au maire, chargé de la Démocratie locale, de la Vie associative et des Personnes en situation de handicap.



Paul Simondon
Adjoint au maire, chargé de l'Habitat et du Logement.



Marie-Thérèse Eychart
Adjointe au maire, chargée de la Petite enfance, des Droits de l'Homme et de la Lutte contre les discriminations.



Elise Fajgeles
Adjointe au maire, chargée des Transports et de l'Aménagement de l'espace public.



Bernard Gaudillère
Adjoint au maire de Paris, adjoint au maire du 10^e, chargé dans le 10^e du Patrimoine.

CONSEILLERS D'ARRONDISSEMENT



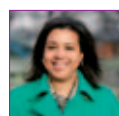
Hélène Duverly
Conseillère d'arrondissement chargée du Commerce et de l'Artisanat



Medhi Guadi
Conseiller d'arrondissement chargé de l'Urbanisme, du Développement durable et de l'Économie sociale et solidaire.



Alain-Pierre Peyraud
Conseiller d'arrondissement chargé des Espaces verts et de la Lutte contre l'exclusion.



Salomé Meiers-Naem
Conseillère d'arrondissement chargée du Développement économique, de l'Emploi et du Tourisme.



Stéphane Bribard
Conseiller d'arrondissement chargé de la Jeunesse et de la Prévention.



Sybille Fasso
Conseillère d'arrondissement chargée des Affaires sociales et des Personnes âgées.



Serge Federbusch
Conseiller d'arrondissement.

CONSEILLERS DE PARIS



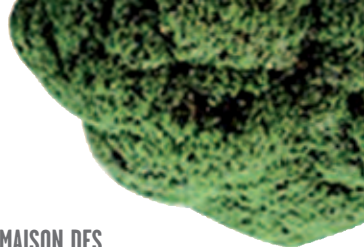
Olga Trostiansky
Adjointe au maire de Paris, chargée dans le 10^e de la Santé.



Véronique Dubarry
Adjointe au maire de Paris, chargée dans le 10^e du Sport.



Alain Lhostis
Conseiller de Paris, Conseiller d'arrondissement chargé de la Politique de la Ville.



INFORMATIONS - RENSEIGNEMENTS

www.mairie10.paris.fr - Tél. : 01.53.72.10.78.

● CIAER

148/150, rue du faubourg Saint-Martin
75010 Paris | 01.53.26.21.00

Le Centre International d'Accueil et d'Échanges des Récolléts a pour ambition de favoriser les liens transversaux entre les chercheurs de toutes disciplines. Ce frotement des pratiques scientifiques et artistiques est souvent considéré par les résidents comme une dimension très stimulante de leur séjour aux Récolléts.

● CONSERVATOIRE MUNICIPAL HECTOR BERLIOZ

6, rue Pierre Bullet
75010 Paris | 01.42.38.33.77
conservatoire10.free.fr

Il se donne pour objectifs principaux d'assurer :

- un enseignement fondamental en musique, danse et théâtre aux jeunes parisiens. Les disciplines qu'il propose sont déterminées en lien avec les 17 autres conservatoires de la Ville, dans un souci de complémentarité.
- un enseignement spécialisé pour les étudiants qui manifestent le souhait et les aptitudes pour accéder à des études préprofessionnelles.

● CICA

Mairie du 10^e
01.53.72.10.67
bureau@cicaparis10.listes.vox.coop

Le CICA est le Comité d'initiative et de consultation d'arrondissement. C'est une structure destinée à faciliter le dialogue entre le milieu associatif et les élus de l'arrondissement. Elle est définie par l'article 16 de la loi PML. Depuis 1999, le CICA du 10^e s'est structuré : une assemblée générale annuelle réunit l'ensemble des associations inscrites et élit un bureau.

● CONSEIL DE LA JEUNESSE

Mairie du 10^e
01.53.17.34.55
www.jeunes.paris.fr
virginie.belin@paris.fr

Le Conseil de la Jeunesse a pour objectif d'instaurer un véritable dialogue entre les jeunes et les élus. Il permet aux 13 - 25 ans d'exercer pleinement leur citoyenneté, d'émettre leur avis sur les sujets qui les préoccupent, de proposer et monter des projets, et de se familiariser avec le fonctionnement de la municipalité.

● CONSEIL DES SENIORS

01.53.72.10.00
Contact : Sybille Fasso
sybille.fasso@paris.fr

Cette assemblée est née de la volonté de permettre l'implication de tous dans la vie citoyenne, et notamment des plus de 60 ans.

● DÉMOCRATIE LOCALE ET CONSEILS DE QUARTIER

Mairie du 10^e
01.53.72.10.78
demolocale10@paris.fr
www.cqparis10.org

Les 6 conseils de quartier du 10^e sont un espace de concertation et de démocratie locale qui permet à chacun de s'exprimer, d'être entendu, d'émettre des propositions innovantes et d'aider à trouver des solutions collectives pour améliorer la vie dans chaque quartier.

● DENA FOUNDATION FOR CONTEMPORARY ART

2 quai des Célestins
75004 Paris | 01.44.54.98.67
info@denafoundation.com
www.denafoundation.com

Organisation fondée en 2001, elle a pour mission de promouvoir la diffusion des arts visuels contemporains, en apportant son soutien à de jeunes artistes sur un plan international et dans une perspective d'échanges. Elle a ainsi mis en place un Programme de Résidences d'artistes et le Dena Foundation Art Award, prix international remis à un artiste ayant réalisé une œuvre pour l'espace public. Elle organise aussi des tables rondes et des expositions et conçoit des publications.

● MAISON DE L'ARCHITECTURE EN ILE-DE-FRANCE

148/150, rue du faubourg Saint-Martin
75010 Paris | 01.42.09.31.81
www.maisonarchitecture-idf.org
contact@maisonarchitecture-idf.org

Elle anime un espace culturel lié à la valorisation de l'architecture et du savoir-faire des architectes. Elle favorise également le croisement entre l'architecture et les autres champs artistiques.

● MAISON DES ASSOCIATIONS DU 10^e

206, quai de Valmy
75010 Paris | 01.40.38.80.70
maison.asso.10@paris.fr

Structure municipale de proximité, la Maison des associations a pour vocation de promouvoir la vie associative de l'arrondissement. Elle informe les habitant(es) sur la vie associative locale, propose la consultation d'annuaires associatifs, annonce les événements associatifs de l'arrondissement... Elle accompagne la création et le développement de structures associatives. Elle aide les associations locales à réaliser leurs projets : information, conseil et orientation.

● OMS 10

72, rue du faubourg Saint Martin
75010 Paris | 01.53.72.93.76
www.oms10paris.com
Contact : Antoine Prost
oms10paris@wanadoo.fr

L'office du Mouvement Sportif du 10^e est une association loi 1901 qui compte une trentaine d'associations affiliées. Son objet est de provoquer, d'encourager, de soutenir toutes les initiatives tendant à développer la pratique de l'éducation physique et des sports.

● C.R.L. 10

01.42.03.40.78
www.crf10.net
sylvie.manouguain@crf10.net

Association d'éducation populaire qui gère les quatre centres d'animation du 10^e. Propose des activités culturelles, artistiques, sportives tout au long de l'année (110 ateliers). Elle doit permettre à tous d'accéder à l'éducation et à la culture notamment dans les principes de l'Éducation Populaire afin que chacun participe à la construction d'une société plus solidaire.

Partenaires